

# GRAN TEATRO DEL LICEO

"Andrés Chénier" 



Temporada  
1925-1926

PROGRAMA OFICIAL

EMPRESA  
JUAN MESTRES CALVET

*Andrés Chénier*

ANUNCIOS  
NEW-YORK  
**UAB**



He aquí un artículo que ya no puede superarse!  
**Williams** es la marca que reúne la más selecta clientela, la que satisface siempre, aún a los más exigentes.

*Crema Luxury Williams*

*Barrita de jabón Williams (estuche doble-tapa)*

" " " " ( " " holder top)

" " " " ( " " hinged cover)

*Jabón en polvo Williams.*

son diferentes formas de la misma suprema calidad.

**Williams**

Agente en España: E. PUIGDENGOLAS Barcelona

## Gran Teatro del Liceo

### Salón Café-Bar

en la planta baja

Servicio del Café-Bar en los palcos

A cargo de JUAN FERRER, de los Restaurants Gran Liceo y Gran Metro

Nota: Para cooperar al buen servicio, se ruega que por cualquier deficiencia se sirvan reclamar a la Dirección

Lunes 30 de noviembre de 1925  
 15.<sup>a</sup> de propiedad y abono, a las nueve de la noche

# ANDREA CHÉNIER

Ópera en cuatro actos  
 Música de Umberto Giordano



Maestro director y concertador:  
**FRANCO PAOLANTONIO**

Dirección escénica:  
**FILIPPO DADO**

## AUTO-ELECTRICIDAD

### T S H

Nuestros aparatos **Atwater - Kent, Transat o C-119**,  
 le aseguran positivamente la buena recepción  
 de cualquier concierto europeo

Diputación, 234

Barcelona

NEW-YORK  
 EMPRESA ANUNCIADORA

**UAB**  
 Universitat Autònoma de Barcelona



### MAISON DE BEAUTÉ : Salmerón, 247

Ondulaciones artísticas y permanentes con aparato "Gallia" último modelo (7 minutos de calefacción) : "Mise en pli," ondulado natural : Tinturas Henné : Corte de cabello elegante : Manicura : Masaje facial y general : Baños de vapor y luz combinados : Rayos ultra violeta : Atendida la casa por oficiales expertísimos diplomados por l'Ecole Supérieure de Coiffeurs de Paris : Sección especial de confecciones y gran surtido en perfumería extranjera de las mejores marcas : Situación apropiada para las señoras que viviendo en las afueras pueden ser peinadas momentos antes de asistir al teatro

### MAISON DE BEAUTÉ : Salmerón, 247

### REPARTO

Magdalena de Coigny ..	Sra. SPANI
Madelon .....	» PEZZATTI
Condesa de Coigny .....	» ZANARDI
Bersi .....	» VELÁZQUEZ
Andrés Chénier .....	Sr. FOLCO-BOTTARO
Carlos Gerard .....	» SEGURA-TALLIEN
Sanculotto .....	» BRILLI
Fouquier Tinville .....	» GIRALT
Roucher .....	» JORDÁ
Il romanziero .....	» GIRALT
Abatino .....	» GONZALO
Incredibile .....	» GALLOFRÉ
Carcelero .....	» BASTONS
Dumas .....	» GRANOLLERS
Il maestro di casa .....	» BASTONS

Coro general - Cuerpo de baile

L. MALMEDÉ. — Antigüedades — Exposición — Paseo de Gracia, 68



### Productos MARABEJA REJUVENECEN Y EMBELLECEN

Completa desaparición de las arrugas cutáneas, pecas, manchas y rojeces de la piel con la crema de masaje

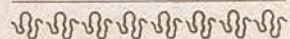
### ROSA DE ALEJANDRÍA

DEPÓSITO : RONDA SAN PEDRO, 15, 2.º, 1.ª -- BARCELONA

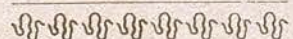
ESTAS DOS CELEBRIDADES MUNDIALES



MIGUEL FLETA



TITTA RUFFO



PODRÁ OÍR SIEMPRE CUANDO GUSTE ADQUIRIENDO  
DISCOS MARCA

“ LA VOZ DE SU AMO ”



COMPañIA DEL GRAMÓFONO, S. A. E.

Avenida Pi y Margall, 1. MADRID - Calle Balmes, 56 y 58. BARCELONA

LOS MEJORES ARTISTAS - LA IMPRESIÓN MÁS PERFECTA



Crepe ondulado para diario y Golf

El máximo de comodidad y duración  
**CALZADOS CREPÉ**

PERFECCIONADOS  
para diario, campo y sports

*Probarlos es adoptarlos para siempre*  
Legítimas «Loofah Sock». Plantillas de fibra  
vegetal recomendadas por la Facultad de  
Medicina de Londres  
Calientes en invierno y frescas en verano  
*Suplementos antideslizantes*  
*Ventas al por mayor y detall*  
Cortes, 638, entl.º (junto Paseo Gracia)

GEORG JENSEN, Plateria de Arte, Paseo de Gracia, 90

ARGUMENTO

La acción se desarrolla : en el primer acto, en el castillo de los condes de Coigny, durante una tarde de invierno del año 1789; en el segundo acto, en París, durante un atardecer de junio de 1794, y en una plaza, junto a la terraza del « Feuillants », el palacio de « los 500 », el puente Peronnet, y el café Hottot, en pleno « Terror »; en el tercer acto, en la sala del Tribunal revolucionario (Comité de Salud Pública); y en cuarto acto, en la cárcel de San Lázaro.

ARTE CHINO, Cortes, 638 (entre P. Gracia y Claris)



A C A D E M I A  
**LONGÁS**

Paseo de Gracia, 86 Barcelona

Director : FEDERICO LONGÁS

Clases de Piano - Solfeo - Teoría - Violín  
Composición - - - Excelente profesorado  
SALA DE AUDICIONES

# FINCAS

COMPRA  
VENTA

PRÉSTAMOS  
HIPOTECARIOS

COLOCACIÓN  
DE CAPITALES

## F. FREIXAS

ARAGÓN, 252, PRAL.

TELÉFONO A - 2052

de 4 a 6



## Reservado para el Restaurant Glacier

LÁMPARAS Y BRONCES - P. CORBERÓ - ARIBAU, 103

### ACTO PRIMERO

El libreto trata de un episodio de la época de la Revolución Francesa del 1793. Un lacayo, de nombre Carlos Gerard, que sirve en una residencia señorial, fuera de París, de los condes de Coigny, ardiente jacobino, siente secreta pasión amorosa por la bella Magdalena de Coigny, sobrina de dichos aristócratas. Pero durante una fiesta que se da en el castillo, ésta se enamora locamente del poeta Andrés Chénier.

VOCALIÓN. LOS MEJORES APARATOS PARLANTES Y DISCOS IZABAL



No se tñia sus canas ;  
regenere su cabello con  
**LOTION HENNE**  
(a base de Henne) y obtendrá un  
cabello sano con su color primitivo  
**LABORATORIOS DE LOS PRODUCTOS DERMA  
BARCELONA**

NEW - YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

**UAB**  
Universitat Autònoma de Barcelona

# TALLER DE JOYERÍA CARLES CASAS

PERLAS  
COLLARES



BRILLANTES  
ESMERALDAS



CONSTRUCCIÓN Y REPARACIÓN  
EN ALTA JOYERÍA

TALLERES Y DESPACHO - **SALMERÓN** - 6 y 8 BAJOS  
final Paseo de Gracia, al lado Iglesia Jesús

BARCELONA

PARA CONSULTAR PROYECTOS DE 6 A 8 TARDE  
ON PARLE FRANÇAIS : ENGLISH SPOKEN  
PARA LA RELOJERÍA TÉCNICO SUIZO



*Hina Spani*



*Constantino Folco-Bottaro*



## TÓNICO DAKER

ha logrado robustecer poderosamente al organismo evitando que un exceso de grasa lo deforme

Concesionarios : CASA SALUS : Fontanella, 7

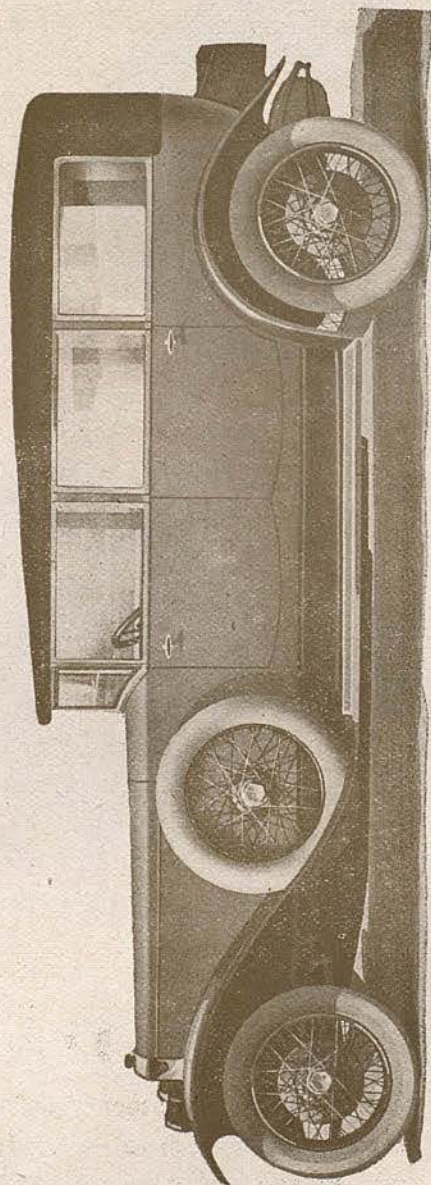
NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

**J. FARRÉ**  
CARROSSIER

Casa fundada en 1882

LA MANUFACTURA CREADORA DE  
LAS INCONFUNDIBLES PRODUCCIONES



Aragón, 179 y 181

BARCELONA

# JOSÉ TORT

PELUQUERO DE SEÑORAS

Especialista en ondulación permanente  
Tinturas Henné - Postizos - Masaje - Manicura

CALLE CLARIS, 32 - TELÉF. 1860-S. P.

Leed especialidades MAISON BEAUTÉ - Salmerón, 247

## ACTO SEGUNDO

En el segundo acto, el ex lacayo Gerard, aparece ya convertido en uno de los prohombres políticos que dirigen el movimiento revolucionario, del que es alma y vida Maximiliano Robespierre. Gerard es el tipo del ambicioso, que, devorado por el orgullo y viéndose en posición muy inferior a la que el cree corresponderle, jura guerra y muerte a la sociedad, y no retrocede ante ningún obstáculo, por satisfacer sus ideas rencorosas. Pero sigue amando con pasión a

“MISE EN PLIS“, travail unique, très chic - Salmerón, 247

Bronces de arte : Ferrería y metales para obras : Lámparas  
Instalaciones agua y gas

## BIOSCA & BOTEY, S. L.

Ventas: Rbla. Cataluña, 129  
Teléfono 1228-G

Talleres: Roger de Flor, 189  
Teléfono 1005-G



A LA  
SALIDA  
DEL  
LICEO

EN LOS ELEGANTES SALONES  
DEL

Savoy

SERVICIO DE

CAFÉ / RESTAURANT

ORQUESTINA HASTA LAS TRES DE LA MADRUGADA

STEINWAY & SONS VOCALION ÆOLIAN  
PIANOS PIANOLA DUO-ART-PIANOLA

Única y exclusivamente en la casa

Paseo de Gracia, 35



Calle Buensuceso, 5

BOMBONERÍA RIBERA - Buffet en el Liceo-Fernando, 13 - Tel. 1717 A



Franco Paolantonio

ELIXIR DENTÍFRICO PIOLINA

Radio - Telefonía

LOS MEJORES APARATOS

Válvulas "Micro-Izabal"

CASA IZABAL : Paseo de Gracia, 35 : Buensuceso, 5



Proveedores de  la Real Casa

Mostany, Llopart y C.<sup>a</sup>

S. en C.

JOYEROS

Paseo de Gracia : Consejo de Ciento : Tel. 3095 A  
BARCELONA

STOCK DE PERLAS Y BRILLANTES

EXPOSICIÓN DE  
PLATERÍA Y RELOJERÍA

OBJETOS DE ARTE  
(Colección Barbedienne - PARIS - Exclusiva)

FÁBRICA DE JOYERÍA  
Y ORFEBREERÍA



Grandes existencias en los modelos de 4 y 6 cilindros



AUTOMÓVILES, S. A. - Claris, núms. 98-100

Magdalena de Coigny, la cual, confiscados sus bienes por la Revolución, vive modestamente en compañía de la mulata Bersi, su ex dama de compañía, convertida en «merveilleuse», no por vicio, sino para ganar el sustento para ella y Magdalena.

Gerard ha delatado a Andrés por traidor a la patria, pero, en realidad, porque sabe que es amado por Magdalena, y en el gran poeta sólo ve al rival preferido. Se vale de un espía (el «incroyable») para averiguar el paradero de Magdalena y el lugar donde se reúnen los enamorados, cuyas entrevistas prepara astutamente la mulata Bersi. Logra, al fin, sorprenderlos, y provoca a Chénier, con el que se bate, siendo herido por el mismo.

MODAS

*Badia*

CORTES. 652 : TELÉFONO A-3278

MARROQUINERIA DE LUJO  
ULTIMAS NOVEDADES  
DE  
PARIS y VIENA



ESPECIALIDAD  
EN LOS  
ENCARGOS



VALENCIA 213 ENTRE BALMES  
Y UNIVERSIDAD

# Antonio Ibáñez

TALLER DE TAPICERÍA Y MUEBLES  
Tapizado de paredes y toda clase de sillerías  
Especialidad en cortinajes y fundas - Almohadones y Pantallas  
ARTE ANTIGUO Y MODERNO  
Medalla de Oro Exposición Internacional del Mueble 1923  
Calle de Valencia, 270 : Barcelona : Teléfono n.º 1559-G

PIOLINA - PASTA DENTÍFRICA



*José Segura-Tallien*

Corte del cabello, formas elegantes - Salmerón, 247

ROBES

MANTEAUX

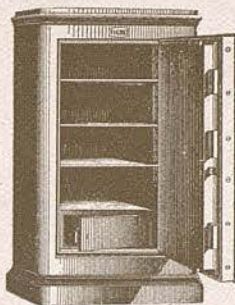
FERRER ARTIGAS  
COUTURIER

Provenza, 251, pral. (junto P. de Gracia) : Tel. G-2447 : Barcelona

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

# FICHET

ARCAS DE ACERO, INVULNERABLES



LA PRIMERA MARCA MUNDIAL  
LAS MEJORES REFERENCIAS

FICHET, S. A. E.

BARCELONA  
CASPE, 40

MADRID  
JARDINES, 27-29

BILBAO  
LEDESMA, 2

« La compra de una Caja de Caudales es una cosa muy seria.  
¡ Cuántos han pagado muy cara su equivocación! »

## Pianos Pianolas y Eléctricos Caller de Reparaciones

Montado con todos los adelantos modernos - Único en España

## Cuesta y Escuer

Ex jefe mecánico de la casa "Tzabal"

Especialidad en los aparatos de la "The Aeolian Co."

Cabañes, 47 • • • Teléfono A-3084

**Tomàs Aymat** Manufactura de  
Tapisseries d'alt  
i baix lliç i califes  
Restauració d'antic i modern :: nuades a mà ::

TELÉFON: Sabadell 4020

Rius i Taulet, 21 - San Cugat del Vallés

### ACTO TERCERO

En el tercer acto, Chénier ha sido ya arres-  
tado. Gerard convaliente de su herida, se pre-  
senta en el Tribunal revolucionario, para asistir  
a los debates del juicio contra Chénier y otros  
desgraciados.

Después de lograr, con su fogosa oratoria,  
que los ciudadanos entreguen oro y hombres  
para salvar a la « patria en peligro », recibe la  
visita de Magdalena, quien viene desesperada a

# JAUME MERCADÉ

JOIER



BARCELONA

Collars de perles fines

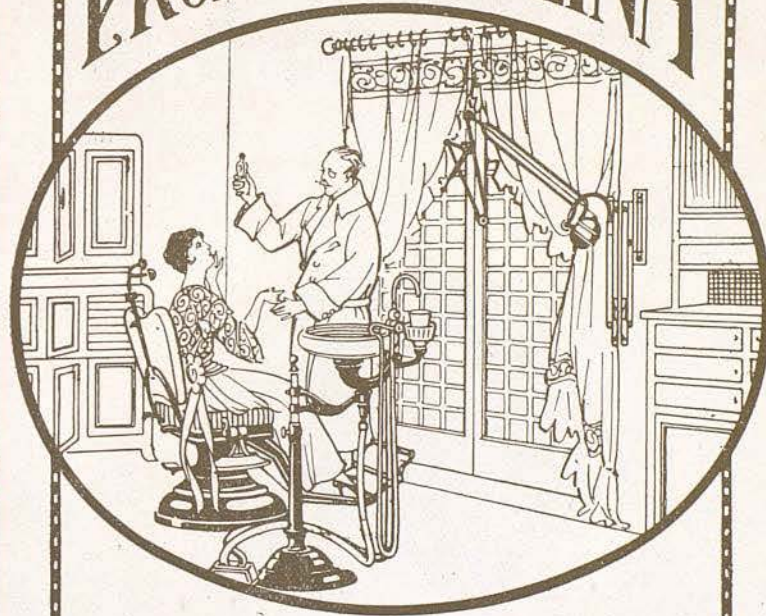
Gran cartera de perles  
fines per ampliar collars

Passeig de Gràcia, 46

Telèfon n.º 1373-A

NEW - YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

# PRODUCTOS PIOLINA



**Acepte usted el Consejo del Doctor**  
Para conservar su boca blanca y sana use  
solamente estos dentífricos :

La pasta **PIOLINA** le limpiará bien los dientes  
y dará brillo permanente a sus piezas de oro.

El elixir **PIOLINA** le fortalecerá las encías y  
le evitará esas frecuentes inflamaciones que  
usted sufre. Son los únicos que le recomiendo.

De venta en perfumerías, farmacias y centros de específicos

## DEPILATORIO JOVINCELA

EXTIRPA EL VELLO DE RAIZ

CADA VEZ QUE SE APLICA REAPARECE

MENOR NUMERO DE PELOS

IGUAL QUE CON LA

DEPILACION ELECTRICA

De venta en todas partes



Fabric: **I. BELLVE**. Apart. 808. **BARCELONA**

STEINWAY NO ES UNA MARCA MÁS — ES LA MEJOR MARCA



*Renata Pezzatti*

RADIOTELEFONÍA — LOS MEJORES APARATOS — IZABAL

MOBLES · DECORACION · INSTALACIONES

ESTILS ANTIC I MODERN

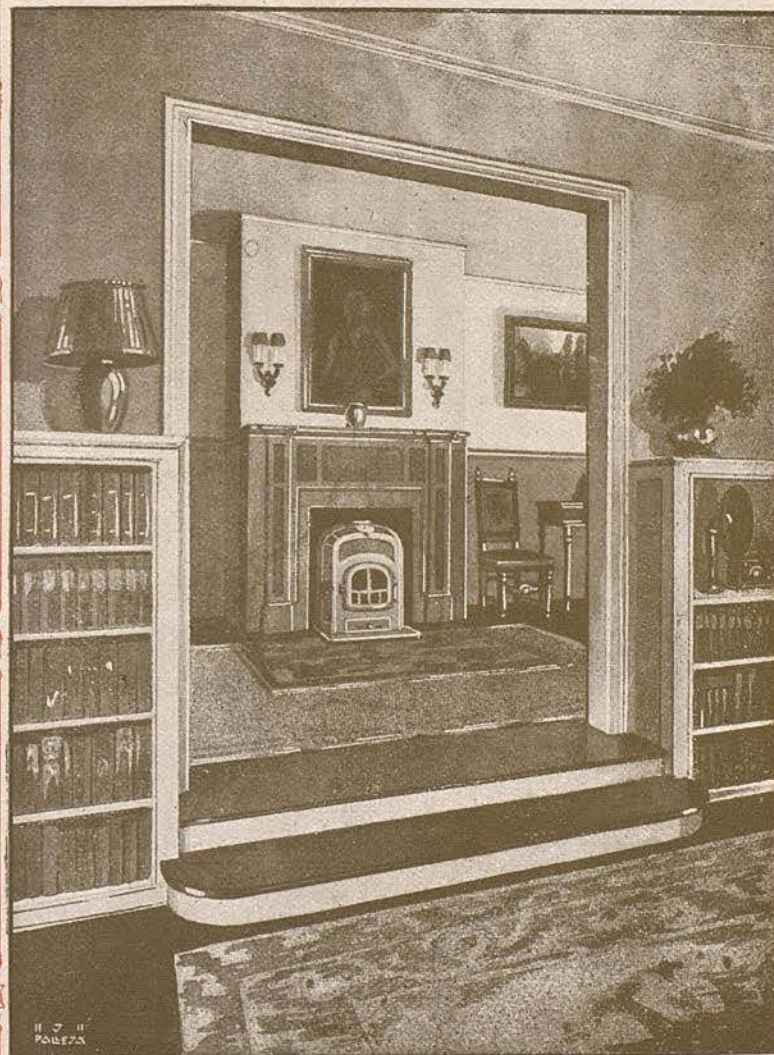
SECCIO ESPECIAL DE MOBILIARI LITURGIC

**RAIMOND VAYREDA**

Diputació, 111 (xamfrà Borrell) - **BARCELONA**

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

## CALEFACCION IDEAL



**ESTUFA J. M. B.**

LA MÁS ECONÓMICA

LA MÁS PRÁCTICA

LA MÁS HIGIÉNICA

LA DE MAYOR RENDIMIENTO

S. A. M. MAS BAGÁ. Valencia, 346. Tel. 747-SP



# Izabal

*desea verle*

ofrecerle su « amor » a cambio de la libertad de Chénier. Ante tal proposición, que Gerard no acepta, porque demuestra hasta qué punto Magdalena ama a Chénier, la ofrece salvar al poeta si ella le perdona. Accede la joven, y Gerard intenta defender a Chénier, cuando éste comparece ante el Tribunal, presidido por Dumas, y en el que actúa de acusador público el implacable Fouquier Tinville.

Los argumentos empleados por Gerard en defensa de Chénier infunden sospechas a los jueces y al auditorio. Tinville le echa en cara que él fué quien le delató y acusó. Es todo inútil. Andrés Chénier y sus compañeros de infortunio Gravier, Laval y Legray, son condenados a muerte.



El famoso  
**Cuello Simplex**

sin forros (patentado)

lo adquirirá usted en todas las Camiserías

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

## Granja Royal Oriente y Hotel Oriente

Rambla del Centro, 20

Los sábados, domingos y días festivos, Te Danzant y Cenas a la Americana, con atracciones y la orquestina Royal Actuará la notable pareja de Bailes de Salón, Carlos y Carola, procedente de los hoteles Abbdon de Berlín y Savoy de Londres A la salida del Liceo, estará abierto este Salón con soupers y servicio de Granja, anunciando los días oportunamente en este mismo Programa

## Granja Royal y Salón Doré

Calle de Delayo, 58

Todos los días, de 5 a 8, Tes de Moda  
Conciertos Musicales, de 10 a 12 noche  
Aristocráticas salidas de teatro

Días de moda: martes, jueves y sábados, con Baile, tomando parte la notable pareja Carlos y Carola, y César Fournier

## Restaurant Royal

Elegante y siempre concurrido

Salón de Te Danzant

Todos los días, Tes de 6 a 8  
y Cenas a la Americana, de 9 a 11

Atracciones, con el concurso del profesor César Fournier y la pareja Carlos y Carola

CONTRA LA TOS  
Pastillas pectorales  
**G. F. Merino e hijo-León**

En uso creciente desde 1827

Para tener ojos atractivos, RIMMEL BOVÍ



*Pietro Brilli*

Use Vd. lámpara **Micro-Izabal** - P.º de Gracia, 35, y Buensuceso, 5

**AGUA  
FARGAS**

S. JUAN DE HORTA

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

*La Aristocracia de los Perfumes*

*Exijan siempre Perfumes*

*Oriza L.-Legrand*

*Paris*

FIN COMME L'AMBRE

VENISE

DÉJA LE PRINTEMPS

*Última creación*

L'EVENTAIL

*Agente: R. J. Aragónés*

*Consejo de Ciento, número 227. Barcelona*

# AUTOMÓVILES



SPECIAL MASSAGE, únicos aparatos en Barcelona - Salmerón, 247

## ACTO CUARTO

En el cuarto acto, Chénier, en la cárcel de San Lázaro (ex convento de San Vicente de Paúl), escribe su famosa canción *La joven cautiva*, una de las joyas de la poesía francesa.

Viene Magdalena, acompañada por Gerard, loca de amor y dispuesta a morir con Chénier en la guillotina. Y, en el momento en que, al alborear el día, el carcelero va llamando a los reos, al lanzar el nombre de Idia Legray (una de las condenadas) responde Magdalena: ¡ Soy yo !... y

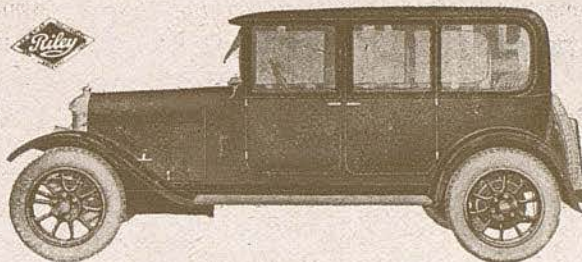
SÓLO EXISTE UN APARATO QUE PUEDA LLAMARSE PIANOLA

# AUTOCICLOS

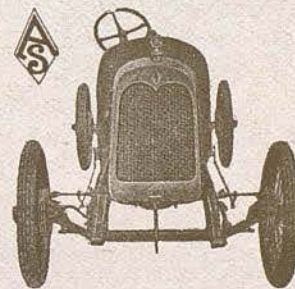


NEW - YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

# AUTOMÓVILES



# AUTOCICLOS



AGENTE EXCLUSIVO PARA CATALUÑA Y BALEARES

A. MERCADAL PEYRI

GARAGE ANGLO-IBÉRICO

MALLORCA, 318-320

TELÉFONO G-2357

BARCELONA



# P. CORBERÓ

participa a sus clientes y amigos, que dentro breves días inaugurará un establecimiento en la Rambla Cataluña, esquina Provenza, para exposición y venta de sus

## Lámparas y Bronces de Arte

RAMBLA CATALUÑA, 105

Talleres: ARIBAU, 103 - Teléfono n.º 1113-G



*Alexina Zanardi*

**New York** ~ Empresa ~ Anunciadora

BARCELONA  
MADRID  
SAN SEBASTIAN

Ronda Universidad, 6, 1.º, 1.ª : Teléf. 4419 A

NEW-YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

GUARDARROPIA GRATIS

Jabón  
**Orquídea**  
de  
"MYRURGIA"

Barcelona · España ·

Extracto-Polvos  
Brillantina  
Loción  
Crema

El nuevo modelo 1926

# OPEL

consume 6 litros en 100 km.

UNIÓN COMERCIAL ESPAÑOLA. Bruch, 166

avanza, resuelta, hacia la carreta fatal. Chénier sube con ella, radiante de amor, y como ella, transfigurado. Y Gerard, mudo de dolor, contempla a la sublime pareja, estrujando una carta, en la que Robespierre le dice que se niega al indulto de Andrés Chénier solicitado por Gerard, pues ; *También Platón desterraba a los poetas de su República !...*



## VIDAL & PELLICER SASTRES

FONTANELLA, 19, PRAL.  
TELÉFONO A-4186

NEW - YORK  
EMPRESA ANUNCIADORA

# KOTEX



**KOTEX PRESTA SERVICIO  
EN TODAS PARTES**

*SON pocas ya las damas que desconocen las ventajas de este moderno confortable. Aquellas molestias comunes a todas las señoras tienen hoy día un tratamiento verdaderamente racional, no solamente más higiénico, sino más cómodo, conveniente y seguro. Otros sistemas quedarán definitivamente desterrados porque KOTEX es la idea nueva que transforma y moderniza los hábitos de las señoras.*

*Hay tamaño corriente y tamaño súper. Ambos en cajas de una docena. Cuando lo compre pida simplemente :*

**UNA CAJA DE KOTEX**



**SI LE INTERESA RECIBIR UNA MUESTRA GRATIS DIRÍJASE A  
Miss ELLEN J. BUCKLAND  
Apartado Correos 894 / / BARCELONA**

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona



Gipkens

# Grottrian Steinweg

Agentes: Casa Werner S.A.  
Rda. Universidad, 31

42070-16